

Инструкция по эксплуатации

Рубанок Sturm P1088

Цены на товар на сайте:

<http://www.vseinstrumenti.ru/instrument/rubanki/sturm/p1088/>

Отзывы и обсуждения товара на сайте:

<http://www.vseinstrumenti.ru/instrument/rubanki/sturm/p1088/#tab-Responses>



Sturm!

Germany

Modell/Model/Модель: P1065, P1067, P1088, P1011

DE Gebrauchsanweisung

Hobel

GB Operating/Safety Instructions

Planer

**RU Инструкция по эксплуатации и техническому
обслуживанию**

Рубанок электрический



Уважаемый покупатель!

Компания ● **Sturm!** выражает Вам свою глубочайшую признательность за приобретение нашего электроинструмента.

Внимание!

Бытовая серия электроинструмента: После непрерывной работы в течение 15-20 минут необходимо выключить электроинструмент, возобновить работу можно через 5 минут! Не перегружайте мотор электроинструмента. Время работы не более 20 часов в неделю

Профессиональная серия: время работы в неделю – 42 часа, время работы в день – 6 часов.

Смотрите строку тип (серия) инструмента в таблице с техническими характеристиками для определения серии инструмента.

Изделия под торговой маркой ● **Sturm!** постоянно совершенствуются и улучшаются.

Поэтому технические характеристики и дизайн могут меняться без предварительного уведомления. Приносим Вам наши глубочайшие извинения за возможные причиненные этим неудобства.

Внимательно изучите данную инструкцию по эксплуатации и техническому обслуживанию. Храните её в защищенном месте.

Общие Правила Безопасности при Работе с Электроинструментом.

Внимание!

Электроинструменты являются оборудованием повышенной опасности. Чтобы избежать травмы, возникновения пожара, поражения током при использовании электроинструмента, следует **СТРОГО** соблюдать следующие основные правила техники безопасности. Прочитайте и запомните эти указания до того, как приступите к работе с электроинструментом. Храните указания по технике безопасности в надёжном месте.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ!

Рабочее Место:

Содержите рабочее место в чистоте и хорошо освещенным.

Загроможденные плохо освещенные рабочие места являются причиной травматизма.

Не используйте электроинструменты во взрывоопасных помещениях: таких, где присутствуют огнеопасные жидкости, газы или пыль. Электроинструменты создают искры, которые могут привести к возгоранию.

Держите детей, и посетителей на безопасном расстоянии от работающих электроинструментов.

Не отвлекайтесь – это может вызвать потерю контроля при работе и стать причиной травмы.

Электробезопасность.

Перед включением проверьте, соответствует ли напряжение питания Вашего электроинструмента сетевому напряжению; проверьте исправность кабеля, штепселя и розетки, в случае неисправности этих частей дальнейшая эксплуатация запрещается.

Электроинструменты с двойной изоляцией не требуют подключения через розетку с третьим заземленным проводом. Для электроинструментов без двойной изоляции подключение через розетку с заземленным проводом обязательно.

Избегайте контакта тела с заземленными поверхностями типа труб, радиаторов, печей и холодильников. Риск удара током резко возрастает, если ваше тело соприкасается с заземленным объектом. Если использование электроинструмента во влажных местах неизбежно, ток к электроинструменту должен подаваться через специальное устройство-прерыватель, отключающее электроинструмент при утечке. Резиновые перчатки электрика и специальная обувь увеличат вашу личную безопасность.

Не подвергайте электроинструменты воздействию дождя или влажным условиям. Вода, попавшая в электроинструмент, значительно увеличивает риск удара током.

Аккуратно обращайтесь с электрошнуром. Никогда не используйте шнур, чтобы нести электроинструменты или тянуть штепсель из розетки. Держите шнур вдали от высокой температуры, масляных жидкостей, острых граней или движущихся частей. Замените поврежденные шнуры немедленно. Поврежденные шнуры увеличивают риск удара током.

При действии электроинструмента вне помещений, используйте электроудлинители, специально предназначенные для таких целей.

Личная Безопасность.

Будьте внимательны при работе с электроинструментом. Не используйте электроинструмент, когда Вы утомлены или находитесь под воздействием лекарств или средств, замедляющих реакцию, а также алкоголя или наркотических веществ. Это может привести к серьезной травме.

Носите соответствующую одежду. Слишком свободная одежда, драгоценности или длинные распущенные волосы могут попасть в движущиеся части работающего электроинструмента. Держите ваши волосы, одежду и перчатки далеко от двигающихся частей. Руки должны быть сухими, чистыми и свободными от следов маслянистых веществ.

Избегайте внезапного включения. Убедитесь, что клавиша включения/выключения находится в положении «выключено» («OFF») до включения электроинструмента в розетку. Запрещается перенос электроинструментов при нажатии клавиши включения/выключения.

Удалите регулировочные и/или установочные ключи перед включением электроинструмента. Оставленный ключ, попав в движущиеся части электроинструмента, может привести к поломке электроинструмента или серьезной травме.

Используйте хорошую опору и всегда надежно держите баланс тела. Надлежащая опора и баланс позволяют обеспечить надежный контроль над электроинструментом в неожиданных ситуациях.

Используйте оборудование, обеспечивающее Вашу безопасность. Всегда носите защитные очки. Респиратор, нескользящие безопасные ботинки, каска или наушники должны использоваться для соответствующих условий.

Использование Электроинструмента и Обслуживание.

Используйте зажимы, струбцины, тиски или другой способ надежного крепления обрабатываемой детали. Удержание детали рукой или телом ненадежно и может привести к потере контроля и к поломке инструмента или травмам.

Не перегружайте электроинструмент. Используйте электроинструмент соответствующий вашей работе. Правильно подобранный электроинструмент позволяет более качественно выполнить работу и обеспечивает большую безопасность.

Не используйте электроинструмент, если не работает клавиша «включения/выключения» («ON/OFF»). Любой электроинструмент, в котором неисправна клавиша включения/выключения, представляет

ПОВЫШЕННУЮ опасность и должен быть отремонтирован до начала работы.

Отсоедините штепсель от источника электропитания перед проведением любых регулировок, замены аксессуаров или принадлежностей, или для хранения электроинструмента. Такие профилактические меры по обеспечению безопасности уменьшают риск случайного включения электроинструмента.

Храните электроинструменты вне досягаемости детей и других людей, не имеющих навыков работы с электроинструментом. Электроинструменты опасны в руках пользователей, не имеющих навыков.

Вовремя проводите необходимое обслуживание электроинструментов. Должным образом обслуженные электроинструменты, с острыми лезвиями позволяют более легко и качественно выполнять работу и повышают безопасность. Любое изменение или модификация запрещается, так как это может привести к поломке электроинструмента и/или травмам.

Регулярно проверяйте регулировки инструмента. Также проверяйте инструмент на предмет отсутствия деформаций рабочих частей, поломки, и на общее состояние электроинструмента, которое может влиять на его неправильную работу. Если есть повреждения, отремонтируйте электроинструмент перед началом работ. Много несчастных случаев связано с плохо обслуженным электроинструментом. Составьте график периодического сервисного обслуживания вашего электроинструмента.

Используйте только те принадлежности, которые рекомендуются изготовителем для вашей модели. Принадлежности, которые подходят для одного электроинструмента, могут стать опасными, когда используются на другом электроинструменте.

Обслуживание

Обслуживание электроинструмента должно быть выполнено только квалифицированным персоналом уполномоченных сервисных центров **Sturm!**. Обслуживание, выполненное неквалифицированным персоналом, может стать причиной поломки инструмента и травм. Например: внутренние провода могут быть неправильно уложены и зажаты, или пружины возврата в защитных кожухах неправильно установлены.

При обслуживании электроинструмента, используйте только рекомендованные сменные расходные части, насадки, аксессуары. Использование не рекомендованных расходных частей, насадок и аксессуаров может привести к поломке электроинструмента или травмам. Использование некоторых средств для чистки, таких как: бензин, аммиак и т.д. приводят к повреждению пластмассовых частей.

Правила Безопасности при работе с электрическим рубанком

Используйте шумогасящие наушники при использовании электроинструмента в течение длительной работы. Длительное подвергание шуму высокой интенсивности может стать причиной потери слуха.

Всегда носите защитные очки при использовании этого электроинструмента. Используйте респиратор для работы, при которой образуется пыль.

Надежно закрепите обрабатываемую деталь при строгании. Никогда не держите деталь в руках, или зажав ногами.

Никогда не оставляйте клавишу включения/выключения зафиксированной в положении «ON» («Включено»). Перед включением убедитесь, что клавиша включения/выключения находится в положении «OFF» («Выключено»). Случайные запуски могут стать причиной травмы.

Краткое описание изделия:

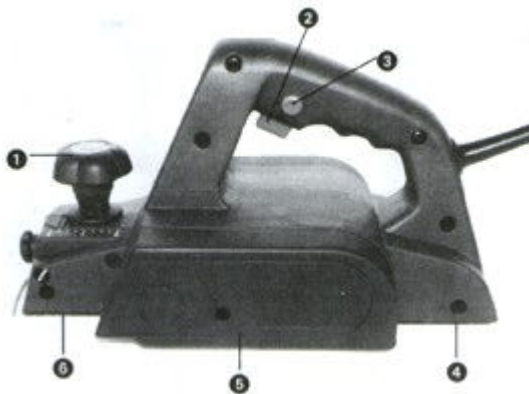


Рис. 1



Рис. 2

1. Рукоятка регулировки глубины обработки
2. Переключатель «Вкл/Выкл»
3. Кнопка блокировки от случайного включения
4. Корпусная деталь
5. Защитный кожух
6. Корпусная деталь
7. Патрубок для отвода пыли через подключение к пылесосу
8. Переходник для подключения к пылесосу

Технические характеристики:

Характеристики:	P1011	P1065	P1067	P1088
Напряжение:	230В~50 Гц	230В~50 Гц	230В~50 Гц	230В~50 Гц
Номинальная мощность:	1100 Вт	650 Вт	670 Вт	880 Вт
Скорость холостого хода:	14000 об/мин	16000 об/мин	15000 об/мин	15000 об/мин
Глубина обработки:	3 мм	2 мм	2 мм	3 мм
Ширина обработки:	82 мм	82 мм	82 мм	82 мм
Выборка четверти:	18 мм			
Вес:				
Особенности:	Подшипники крепятся в селюминовых корпусах			
Тип (серия)	профессион.	бытовой	бытовой	бытовой

Комплектность поставки:

Электрический рубанок:	1 шт.
Ножи:	2 шт.
Параллельная направляющая:	1 шт.
Пластмассовый переходник для подключения к пылесосу:	1 шт.
Инструкция по эксплуатации и техническому обслуживанию:	1 шт.
Гарантийный талон:	1 шт.

Область применения:

Электрический рубанок предназначен для строгания и снятия фасок с деревянных заготовок.

Электрическое питание:

Перед началом работы убедитесь, что сетевое напряжение соответствует характеристикам, указанным на наклейках на корпусе изделия. Запрещается подключать электрический рубанок к сети электропитания более 240 В.

Включение и выключение:

Электрический рубанок оснащен кнопкой блокировки от случайного включения. Для включения изделия необходимо сначала нажать на кнопку блокировки от случайного включения и, лишь затем нажать на переключатель «Вкл/Выкл».

Для выключения необходимо убрать палец с переключателя «Вкл/Выкл».

Система отсоса пыли и стружек:

Данное изделие имеет систему отсоса пыли и стружек. Для этого необходимо установить специальный переходник 8 в отверстие патрубка для отсоса пыли 7 и подключить его к пылесосу.

Работа:

Внимание! Электрический рубанок должен быть включен перед установкой изделия на рабочую заготовку.

Регулировка глубины обработки:

Регулировка глубины обработки варьируется от 0 до 2 мм и 3 мм (в зависимости от модели) при помощи право-левостороннего вращения специальной рукоятки 1.

Во избежание поломки ножей по окончании работы обязательно установите глубину обработки в положение «0».

Обработка ровных поверхностей:

- Установите требуемую глубину обработки.
- Установите переднюю часть корпуса рубанка на рабочую заготовку.
- Возьмитесь обеими руками за рубанок.
- Включите рубанок.
- Плавно перемещайте рубанок вперед, следя за тем, чтобы передняя и задняя часть подошвы находились на рабочей заготовке.

Для финишной обработки установите минимальную глубину обработки и еще раз проведите электрическим рубанком по заготовке.

Снятие фасок:

Снятие фасок под углом в 45 градусов:

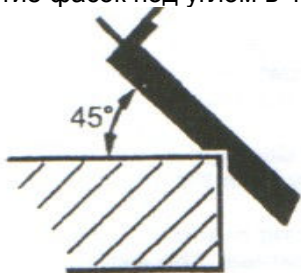


Рис. 3

Вы можете снять фаску под углом в 45 градусов при помощи V-образной канавки, расположенной на подошве (см. рисунок выше).

Выборка четверти:

Модель P1011 имеет функцию выборки четверти.

Замена ножей:

Внимание! Электрический рубанок должен быть выключен и отключен от сети электропитания в процессе замены ножей.

Электрический рубанок оснащен двумя твердосплавными ножами.

Ножи имеют двустороннюю заточку. Вы можете перевернуть нож, если одна из его сторон затупилась.

Внимание!

- Запрещается использовать тупые или сломанные ножи.
- Твердосплавные, двусторонне заточенные ножи не подлежат повторной заточке.

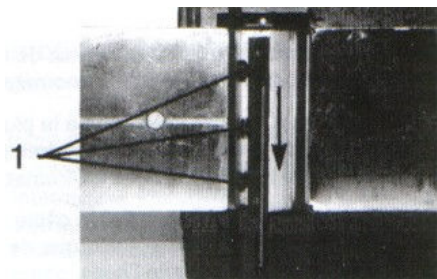


рис. 4

- Отвинтите шестигранные винты 1 при помощи специального ключа
- Установите небольшую деревянную палочку сбоку ножа
- Нажимая на деревянную палочку, выдвиньте нож
- Прочистите канавку для ножа от грязи и пыли
- Установите новый нож
- Установите и закрутите шестигранные винты 1

Необходимо одновременно заменять оба ножа

Перед началом работы убедитесь, что ножи правильно и плотно зафиксированы.

Замена ремня:

Для замены ремня:

- Отвинтите винт на защитном кожухе
- Снимите защитный кожух
- Очистите внутреннюю поверхность защитного кожуха и шкивы от грязи и пыли
- Замените ремень: сначала установите ремень на малый шкив, затем на большой

- Установите защитный кожух
- Закрутите винт

Наиболее распространенные поломки и их устранение.

1. Рубанок не включается:

Поврежден кабель: замените кабель на новый.

Поломка переключателя «Вкл/Выкл»: обратитесь в сервисную мастерскую.

2. После включения рубанок издает непривычный звук, низкая скорость вращения:

Повреждение вращающихся частей электрического рубанка: обратитесь в сервисную мастерскую.

Вы перегружаете электрический рубанок: необходимо снизить интенсивность нагрузки.

3. В процессе работы Вы ощущаете перегрев корпусных деталей электрического рубанка:

Перегрев мотора:

необходимо очистить вентиляционные отверстия от грязи и пыли,

очистите корпус от попавших в него пыли и стружек,

ножи затупились: замените их на новые,

вы перегружаете электрический рубанок: необходимо снизить интенсивность нагрузки,

недостаточность смазки: обратитесь в сервисный центр.

4. Мотор работает, ножи не вращаются:

Изношен ремень: замените его на новый.

5. Вы наблюдаете чрезмерное искрение в вентиляционных отверстиях:

Изношены щётки: замените их на новые.

Техническое обслуживание

Вы приобрели долговечный и надёжный электрический рубанок бытового класса.

Правильное использование и постоянное техническое обслуживание продлевают срок службы изделия.

Регулярно очищайте вентиляционные отверстия на корпусе электрического рубанка от грязи и пыли.

Регулярно протирайте корпусные детали мягкой х/б тряпкой.

Запрещается использовать различные виды растворителей для очистки электрического рубанка.

Гарантийные обязательства.

На электрические инструменты ● **Sturm!** распространяется гарантия, согласно сроку указанному в гарантийном талоне.

Вы можете ознакомиться с правилами гарантийного обслуживания в гарантийном талоне.